

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公佈之內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示概不就因本公佈全部或任何部分內容而產生或因倚賴該等內容而引致之任何損失承擔任何責任。

TAI PING CARPETS INTERNATIONAL LIMITED

太平地氈國際有限公司*

(於百慕達註冊成立之有限公司)

(股份代號：146)



截至二零一三年十二月三十一日止年度 業績公佈

太平地氈國際有限公司*（「本公司」）董事宣佈本公司及其附屬公司（「本集團」）截至二零一三年十二月三十一日止年度之經審核綜合業績，連同二零一二年同期之比較數字如下：

綜合收益表

截至十二月三十一日止年度

	附註	二零一三年 港幣千元	二零一二年 港幣千元
收益	3	1,433,200	1,502,645
銷售成本	4	(782,296)	(886,356)
毛利		650,904	616,289
分銷成本	4	(122,125)	(122,641)
行政開支	4	(502,117)	(469,257)
泰國洪災產生之相關收益－淨額	5	51,491	79,059
出售持有待售之非流動資產之收益	6	–	64,975
其他(虧損)/收益－淨額	7	(1,193)	10,527
經營溢利		76,960	178,952
融資收入		1,932	288
融資成本		(1,847)	(1,974)
融資收入/(成本)－淨額		85	(1,686)
應佔一家聯營公司虧損		(703)	(2,779)
除所得稅前溢利		76,342	174,487
所得稅開支	8	(25,995)	(31,910)
年內溢利		50,347	142,577
應佔溢利：			
本公司擁有人		46,785	132,775
非控股權益		3,562	9,802
		50,347	142,577
年內本公司擁有人應佔之每股盈利 (以每股港幣仙列示)			
基本/攤薄	9	22.05	62.57

* 中文名稱僅供識別

綜合全面收益表

截至十二月三十一日止年度

	二零一三年 港幣千元	二零一二年 港幣千元
年內溢利	50,347	142,577
其他全面收入：		
其後不會重新分類至損益之項目		
重估離職後福利責任	(2,250)	—
重估離職後福利責任之遞延稅項	450	—
可能重新分類至損益之項目		
貨幣換算差額	(19,830)	8,063
解除出售持有待售之非流動資產應佔的儲備	—	(57,624)
年內其他全面收入(扣除稅項)	<u>(21,630)</u>	<u>(49,561)</u>
年內之全面收入總額	<u>28,717</u>	<u>93,016</u>
應佔：		
本公司擁有人	24,347	83,193
非控股權益	<u>4,370</u>	<u>9,823</u>
	<u>28,717</u>	<u>93,016</u>

綜合財務狀況表

於十二月三十一日

	附註	二零一三年 港幣千元	二零一二年 港幣千元
資產			
非流動資產			
土地使用權		33,667	1,406
物業、廠房及設備		291,184	313,233
在建工程		16,037	15,903
無形資產		36,339	33,324
於一家聯營公司之權益		–	18,970
遞延所得稅資產		12,108	15,261
預付款	10	2,393	181
已抵押銀行存款		474	1,038
定期存款		315	–
		<u>392,517</u>	<u>399,316</u>
流動資產			
存貨		238,806	281,614
貿易及其他應收款	10	294,351	334,441
按公平值列入損益之金融資產		33,235	556
即期所得稅資產		716	2,829
已抵押銀行存款		100	11,639
定期存款		96,505	4,345
現金及現金等值項目		306,760	453,162
		<u>970,473</u>	<u>1,088,586</u>
持有待售之非流動資產	12	<u>17,192</u>	<u>–</u>
總資產		<u><u>1,380,182</u></u>	<u><u>1,487,902</u></u>

綜合財務狀況表

於十二月三十一日

	附註	二零一三年 港幣千元	二零一二年 港幣千元
權益			
本公司擁有人應佔權益			
股本		21,219	21,219
儲備金		382,561	403,212
保留盈利：			
建議末期股息		25,462	25,462
其他		446,407	426,871
		<u>875,649</u>	<u>876,764</u>
非控股權益		<u>42,370</u>	<u>58,339</u>
總權益		<u>918,019</u>	<u>935,103</u>
負債			
非流動負債			
遞延所得稅負債		219	123
退休福利責任		25,477	23,271
其他長期負債		3,015	3,015
		<u>28,711</u>	<u>26,409</u>
流動負債			
銀行借貸—無抵押		82,336	120,916
貿易及其他應付款	11	339,823	395,211
即期所得稅負債		8,477	4,212
衍生金融工具		2,816	1,693
應付非控股股東款項		—	4,358
		<u>433,452</u>	<u>526,390</u>
總負債		<u>462,163</u>	<u>552,799</u>
總權益及負債		<u>1,380,182</u>	<u>1,487,902</u>
流動資產淨額		<u>554,213</u>	<u>562,196</u>
總資產減流動負債		<u>946,730</u>	<u>961,512</u>

1. 編製基準

太平地氈國際有限公司之綜合財務報表乃按照香港財務申報準則(「香港財務申報準則」)編製。綜合財務報表按照歷史成本法編製，並就按公平值列入損益之金融資產及負債(包括衍生金融工具)作出修訂。

編製符合香港財務申報準則之綜合財務報表須運用若干關鍵會計估計，而管理層於應用本集團會計政策時亦須作出判斷。

2. 會計政策及準則變動

(a) 於二零一三年一月一日開始之財政年度首次強制性採用但對本集團並無重大影響之新訂及經修訂準則

香港財務申報準則第1號(修訂版)	政府貸款
香港財務申報準則第7號(修訂版)	金融工具：披露—金融資產及金融負債之抵銷
香港財務申報準則第10號	綜合財務報表
香港財務申報準則第11號	共同安排
香港財務申報準則第12號	披露於其他實體之權益
香港財務申報準則第13號	公平值計量
香港財務申報準則第10號、 香港財務申報準則第11號及 香港財務申報準則第12號(修訂版)	綜合財務報表、共同安排及披露於其他 實體之權益：過渡指引
香港會計準則第1號(修訂版)	財務報表之呈列
香港會計準則第19號(二零一一年)	僱員福利
香港會計準則第27號(二零一一年)	獨立財務報表
香港會計準則第28號(二零一一年)	於聯營公司及合營企業之投資
香港(國際財務申報詮釋委員會) — 詮釋第20號	露天礦場生產期之剝採成本
第四次二零一一年年度改進項目	

(b) 已頒佈但於二零一三年一月一日開始之財政年度未生效及並無提早採納之新訂準則、修訂及詮釋

本集團並無提早採納下列與本集團相關之新訂及經修訂準則、修訂及詮釋。該等準則已頒佈但尚未生效：

香港財務申報準則第7號及 香港財務申報準則第9號(修訂版)及 過渡披露 ²	金融工具：披露－香港財務申報準則第9號 之強制生效日期
香港財務申報準則第9號 香港財務申報準則第10號、 香港財務申報準則第12號及 香港會計準則第27號(二零一一年) (修訂版)	金融工具 ² 投資實體 ¹
香港會計準則第32號(修訂版) 香港會計準則第36號(修訂版) 香港會計準則第39號(修訂版) 香港(國際財務申報詮釋委員會) －詮釋第21號	金融資產及金融負債之抵銷 ¹ 資產減值 ¹ 衍生工具更替 ¹ 徵費 ¹

附註：

¹ 於二零一四年一月一日或之後開始之年度期間生效

² 於二零一五年一月一日或之後開始之年度期間生效

本集團現正評估該等新訂準則及修訂之影響，惟尚無法斷定該等新訂準則及修訂會否對本集團之經營業績及財務狀況造成重大影響。

3. 營業額及分部資料

管理層根據由董事會審閱用作評核業績及資源分配之報告釐定營運分部。董事會認為按地區審閱業務表現乃更公平之業務評估，原因為各地區之經濟及經營環境具有各自的特徵。董事會按下列地區評估表現：亞洲、歐洲、中東及非洲(「歐洲、中東及非洲」)、北美洲及南美洲。因此，於截至二零一三年十二月三十一日止年度，分部資料之呈報已變更為業務地區。該等比較數字亦已重列，以符合本年度之呈報方式。

董事會根據分部業績評核營運分部之表現。分部業績指各業務分部之經營溢利／虧損以及於評估分部表現時視為相關的收益／虧損及收入／開支之影響。

提交管理層之可呈報分部截至二零一三年及二零一二年十二月三十一日止年度之分部資料如下：

截至二零一三年十二月三十一日止年度

	亞洲 港幣千元	歐洲、中東 及非洲 港幣千元	北美洲 港幣千元	南美洲 港幣千元	未分配 港幣千元	集團 港幣千元
來自外界客戶之						
收益	639,238	232,753	540,943	20,266	-	1,433,200
生產成本 ¹	(431,177)	(96,270)	(287,917)	(13,042)	-	(828,406)
毛利	<u>208,061</u>	<u>136,483</u>	<u>253,026</u>	<u>7,224</u>	<u>-</u>	<u>604,794</u>
分部業績	34,162	(26,004)	32,220	(8,002)	-	32,376
未分配開支 ²						(6,907)
泰國洪災產生之 相關收益－淨額	<u>51,491</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>51,491</u>
經營溢利						76,960
融資收入						1,932
融資成本						(1,847)
應佔一家聯營 公司虧損	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>(703)</u>	<u>(703)</u>
除所得稅前溢利						76,342
所得稅開支						<u>(25,995)</u>
年內溢利						<u>50,347</u>
非流動資產	260,674	26,266	33,152	3,107	69,318	392,517
流動資產	557,942	96,122	115,697	9,976	190,736	970,473
持有待售之 非流動資產	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>17,192</u>	<u>17,192</u>
總資產						<u>1,380,182</u>
分部負債	<u>174,609</u>	<u>78,526</u>	<u>95,429</u>	<u>5,454</u>	<u>108,145</u>	<u>462,163</u>
資本開支	(39,865)	(5,386)	(2,802)	(23)	(46,926)	(95,002)
物業、廠房及 設備折舊	(48,229)	(3,754)	(10,015)	(54)	(213)	(62,265)
土地使用權攤銷	(1,428)	-	-	-	(564)	(1,992)
無形資產攤銷	(644)	-	(130)	-	(5,304)	(6,078)
存貨減值	(2,002)	(2)	(1,542)	-	-	(3,546)
貿易應收款減值 撥回/(減值)	1,236	(14,815)	4,203	46	-	(9,330)
出售物業、廠房及 設備之收益/ (虧損)	<u>313</u>	<u>7</u>	<u>(6)</u>	<u>-</u>	<u>(10)</u>	<u>304</u>

截至二零一二年十二月三十一日止年度

	亞洲 港幣千元	歐洲、中東 及非洲 港幣千元	北美洲 港幣千元	南美洲 港幣千元	未分配 港幣千元	集團 港幣千元
來自外界客戶之 收益	650,962	268,725	530,257	52,701	–	1,502,645
生產成本 ¹	(456,228)	(114,949)	(290,461)	(33,912)	–	(895,550)
毛利	<u>194,734</u>	<u>153,776</u>	<u>239,796</u>	<u>18,789</u>	<u>–</u>	<u>607,095</u>
分部業績 未分配開支 ²	(26,882)	12,517	8,501	3,152	–	(2,712)
泰國洪災產生之 相關收益淨額	79,059	–	–	–	–	79,059
出售持有待售之 非流動資產之 收益	–	–	–	–	64,975	64,975
經營溢利						178,952
融資收入						288
融資成本						(1,974)
應佔一家聯營 公司虧損	–	–	–	–	(2,779)	(2,779)
除所得稅前溢利						174,487
所得稅開支						(31,910)
年內溢利						<u>142,577</u>
非流動資產	284,736	24,472	40,557	2,379	28,202	380,346
流動資產	490,556	118,605	115,163	9,225	355,037	1,088,586
於一家聯營公司 之權益	–	–	–	–	18,970	18,970
總資產						<u>1,487,902</u>
分部負債	<u>355,945</u>	<u>74,099</u>	<u>103,997</u>	<u>3,683</u>	<u>15,075</u>	<u>552,799</u>
資本開支	(96,302)	(7,949)	(18,695)	(113)	(10,330)	(133,389)
物業、廠房及設備 折舊	(45,706)	(3,068)	(10,268)	(67)	(91)	(59,200)
土地使用權攤銷	(2,102)	–	–	–	–	(2,102)
無形資產攤銷	(281)	–	(1,573)	–	(4,990)	(6,844)
物業、廠房及設備 減值撥回	7,143	–	–	–	–	7,143
無形資產減值	–	(1,213)	–	–	–	(1,213)
存貨減值撥回/ (減值)	17,444	(273)	590	(37)	–	17,724
貿易應收款(減值) /減值撥回	(637)	2,246	(2,156)	(72)	–	(619)
出售物業、廠房及 設備之虧損	(3,811)	(1)	(200)	–	–	(4,012)
出售持有待售之 非流動資產之 收益	–	–	–	–	64,975	64,975

附註：

¹ 生產成本由工廠之銷售成本、運輸及行政開支(被分類為綜合收益表內之分銷成本及行政開支)組成。

² 未分配開支包括本集團之企業開支及收入。

截至二零一三年及二零一二年十二月三十一日止年度，並無單一外界客戶佔本集團收益10%以上。

4. 按性質劃分之開支

	二零一三年 港幣千元	二零一二年 港幣千元
已用原材料及易耗品	397,398	694,959
無形資產攤銷	6,078	6,844
土地使用權攤銷	1,992	2,102
物業、廠房及設備折舊	62,265	59,200
僱員福利開支	446,804	471,790
有關以下各項之經營租賃開支		
— 土地及樓宇	45,080	43,067
— 其他資產	2,219	2,029
物業、廠房及設備減值撥回	—	(102)
無形資產撇銷	313	1,213
存貨減值／(減值撥回)	2,109	(15,920)
存貨撇銷	1,943	704
貿易應收款減值	14,891	3,616
撇銷壞賬	4,896	3,162
核數師酬金	4,448	4,200
上年度已確認之貿易應收款減值撥回	(5,561)	(2,997)
研究及開發成本	2,946	2,452

5. 泰國洪災產生之相關收益－淨額

	附註	二零一三年 港幣千元	二零一二年 港幣千元
泰國洪災產生之相關收益			
— 保險收回款項	(a)	53,532	112,191
泰國洪災產生之相關損失			
— 產生之開支	(b)	(2,041)	(33,132)
泰國洪災產生之相關收益－淨額		51,491	79,059

(a) 泰國洪災產生之相關保險收回款項

於二零一二年，本集團接獲保險公司發出的多份索賠的賠償函件，因此根據該等賠償函件確認收入436,000,000泰銖(約港幣112,000,000元)。

於二零一三年，本集團與洪災有關的所有保險申索已與保險公司釐定。保險公司發出的賠償函件已收妥，因此確認收入213,000,000泰銖(約港幣54,000,000元)。

(b) 泰國洪災產生之相關成本

是次洪災產生之相關損失，呈列為本集團之經營開支(不包括附註4所披露者)，詳情如下：

	二零一三年 港幣千元	二零一二年 港幣千元
閒散員工應計之直接勞工成本	-	11,529
購買替換地氈成本	-	6,323
存貨減值/(減值撥回)	1,437	(1,804)
存貨撇銷	-	1,149
物業、廠房及設備減值撥回	-	(7,041)
出售物業、廠房及設備之虧損	-	3,837
物業、廠房及設備的維修及保養	-	6,391
運費	-	9,409
其他	604	3,339
	<u>2,041</u>	<u>33,132</u>

6. 出售持有待售之非流動資產之收益

於二零一二年八月一日，簽訂正式買賣協議，以出售本公司三家共同控制實體威海山花華寶地毯有限公司、威海山花博美地毯有限公司及威海山花惠美地毯有限公司（「出售集團」）之全部權益。代價為約人民幣280,000,000元（約港幣347,000,000元），而交易成本總額約為港幣28,000,000元。是項交易於二零一二年十二月七日完成。

出售出售集團於完成日期之收益如下：

	二零一三年 港幣千元	二零一二年 港幣千元
出售事項之代價	-	346,991
減：有關出售事項之直接開支	-	(27,736)
代價淨額	-	319,255
出售集團之賬面值	-	(311,904)
解除出售集團應佔匯兌儲備	-	41,927
解除出售集團應佔資本儲備	-	15,697
出售事項之收益	-	64,975

7. 其他(虧損)/收益－淨額

	二零一三年 港幣千元	二零一二年 港幣千元
出售按公平值列入損益之金融資產之收益	276	698
出售物業、廠房及設備之收益/(虧損)	304	(175)
衍生金融工具公平值變更之(虧損)/收益	(336)	260
匯兌(虧損)/收益淨額	(7,901)	1,012
撇銷應收一家聯營公司款項	-	(356)
撇銷應付非控股股東款項	4,358	9,088
其他	2,106	-
	(1,193)	10,527

8. 所得稅開支

香港利得稅按年內的估計應課稅溢利以16.5% (二零一二年：16.5%)稅率計算。海外溢利稅項則根據本年度估計應課稅溢利按本集團業務所在國家之現行稅率計算。

	二零一三年 港幣千元	二零一二年 港幣千元
即期所得稅		
香港	5,222	6,655
海外	18,098	7,323
過往年度不足撥備	227	675
遞延所得稅開支	2,448	17,257
	<u>25,995</u>	<u>31,910</u>
所得稅開支	<u>25,995</u>	<u>31,910</u>

9. 每股盈利

每股基本盈利乃按本公司擁有人應佔溢利除以年內已發行普通股加權平均數計算。

	二零一三年	二零一二年
本公司擁有人應佔溢利(港幣千元)	<u>46,785</u>	<u>132,775</u>
已發行普通股加權平均數(千股)	<u>212,187</u>	<u>212,187</u>
每股基本盈利(港幣仙)	<u>22.05</u>	<u>62.57</u>

於截至二零一三年及二零一二年十二月三十一日止年度，本集團並無擁有已發行潛在攤薄普通股，故每股攤薄盈利與每股基本盈利相同。

10. 貿易及其他應收款

本集團

	二零一三年 港幣千元	二零一二年 港幣千元
貿易應收款	203,332	248,902
減：貿易應收款減值撥備	(21,614)	(13,788)
貿易應收款－淨額	181,718	235,114
預付款	30,763	25,252
應收增值稅	2,200	8,849
租賃按金	8,633	7,746
保險應收款	57,795	47,614
其他應收款	15,635	10,047
	296,744	334,622

計入非流動資產之其他應收款為約港幣2,393,000元(二零一二年：約港幣181,000元)。

貿易應收款與其於二零一三年及二零一二年十二月三十一日之公平值相若。本集團提供之信貸期介乎0至90天，視乎客戶信用狀況及過往還款紀錄而定。於呈報日，貿易應收款按發票日期之賬齡分析如下：

	二零一三年 港幣千元	二零一二年 港幣千元
0至30天	113,384	124,240
31天至60天	35,505	45,731
61天至90天	14,354	22,056
91天至365天	24,676	46,626
365天以上	15,413	10,249
	203,332	248,902

已逾期但未減值之貿易應收款之賬齡分析如下：

	二零一三年 港幣千元	二零一二年 港幣千元
已逾期但未減值：		
逾期30天以下	55,677	51,585
逾期31天至60天	12,092	19,231
逾期61天至90天	4,669	10,204
逾期91天至365天	17,372	33,502
逾期365天以上	224	3,768
	90,034	118,290

即期結餘主要與現有客戶有關，彼等大部分近期並無拖欠款項之紀錄。

於二零一三年十二月三十一日，約港幣90,034,000元(二零一二年：約港幣118,290,000元)之貿易應收款已逾期但未減值。有關結餘乃與多名客戶有關，彼等在本集團所保持的過往紀錄良好。根據過去經驗，管理層估計可全數收回賬面值。

本集團貿易應收款減值撥備之變動如下：

	二零一三年 港幣千元	二零一二年 港幣千元
於一月一日	13,788	15,362
貿易應收款減值	14,891	3,616
先前已確認減值撥回	(5,561)	(2,997)
撇銷未收之應收款	(2,105)	(2,426)
匯兌差額	601	233
	<u>21,614</u>	<u>13,788</u>
於十二月三十一日	<u>21,614</u>	<u>13,788</u>

11. 貿易及其他應付款

本集團

	二零一三年 港幣千元	二零一二年 港幣千元
貿易應付款	56,970	69,566
預收按金	120,583	149,614
應計開支	104,659	127,049
其他應付款	57,611	48,982
	<u>339,823</u>	<u>395,211</u>

於呈報日，本集團貿易應付款按發票日期之賬齡分析如下：

	二零一三年 港幣千元	二零一二年 港幣千元
0至30天	43,818	49,772
31天至60天	7,730	11,264
61天至90天	664	1,745
90天以上	4,758	6,785
	<u>56,970</u>	<u>69,566</u>

12. 持有待售之非流動資產

於二零一三年十二月十三日，董事批准出售本集團於聯營公司之權益。因此，管理層於二零一三年十二月三十一日將本集團於聯營公司之所有權益重新分類為持有待售之非流動資產，賬面值將主要透過銷售收回，而於聯營公司之權益可在其現況下即時出售，且是項出售被視為極可能達成。

股息

年內本公司並無派付中期股息。董事建議派發截至二零一三年十二月三十一日止年度之末期股息每股港幣12仙(二零一二年：港幣12仙)，共計約港幣25,462,000元(二零一二年：約港幣25,462,000元)。待股東於二零一四年五月二十三日即將舉行之本公司應屆股東週年大會上批准後，末期股息將派發予於二零一四年六月三日營業時間結束時名列本公司股東名冊內之股東。

主席報告書

本年度上半年營業額減少，而下半年表現強勁，於毛利率整體提高及開支控制共同作用下，本集團除若干一次性、非經常項目前之經營溢利較去年錄得增長。

自二零零八年全球經濟衰退以來，集團旗下的商業品牌本年度為取得驕人成績的一年，由於亞洲之強勁增長，本集團錄得溢利。年內本集團於泰國業務之業績顯著，已完全從泰國洪災中恢復。

由於本集團於歐洲之住宅業務需求下降，故本集團之工藝品牌經歷更為艱難的一年。本集團重組歐洲業務，因應營業額下降而減少管理成本，並鞏固基礎設施建設以作為本集團之長期計劃。美國住宅分部之營業額錄得增長，經過數年來在陳列室及營銷工具方面之投資，該業務現已接近收支平衡。

本集團計劃透過位於南海工廠之專注於銷售、設計及客戶服務團隊，以及專門處理航空訂單的系統，進一步增加於航空分部之份額。

吾等欣然匯報，本集團已解決與保險公司因二零一一年十月泰國洪災所遭受損失之索賠。去年，本集團成功取得存貨損失之賠償，而今年本集團取得與業務中斷及財產損失之相關賠償，就洪災遭受之損失本集團合共獲得約港幣166,000,000元之賠償。

本集團已審議於Philippines Carpet Manufacturing Corporation (「PCMC」)之少數股權之方案，擬於未來十二至十八個月出售該股權。

本集團年內開展多項新營銷活動，其中最重要一項為創立新品牌－ Vicara，其將包含本集團於尼泊爾之手工花結地氈產品。

於過去十年，董事會鼓勵重點投放資源開發太平品牌、地區分佈及產品範圍。因此，銷售及利潤率均有增長，形成穩固的業務基礎，令本集團可在市況不利的情況下有所表現，強勢迅速地從泰國洪災中復甦。然而，是次擴充亦令經營成本大幅上揚，故本集團在本集團內施行全球盈利改善計劃，即重點關注基礎設施建設及配套組織的規模，分析可大幅削減全球成本的機會，提高整體盈利狀況。

本集團在中國廈門為新工藝工作坊購入一幅土地，專注生產高檔定製手工產品，於二零一五年中正式竣工。

二零一四年，本集團亦期待於上海市開設中國大陸首個陳列室、正式推出Vicara手工花結地氈品牌、重新設計紐約旗艦陳列室及於美國及亞洲推廣Cogolin產品。

本人謹此代表董事會所有成員對太平管理層及員工於本年度作出之業務成績及奉獻表示衷心感謝。本人亦感謝各董事所提供之持續意見及支持。

管理層討論與分析

本集團截至二零一三年十二月三十一日止年度之綜合營業額約為港幣1,433,000,000元，較去年下降約港幣70,000,000元或5%。

毛利率提升四個百分點至45%。經營開支增加5%至約港幣624,000,000元，而本集團錄得扣除一次性、非經常項目前經營溢利約港幣25,000,000元。

一次性、非經常項目主要包括與泰國巴吞他尼府之工廠於二零一一年遭遇洪災之洪災保險理賠收入約港幣54,000,000元，令理賠金額共約為港幣166,000,000元。

扣除一次性、非經常項目後之經營溢利約為港幣77,000,000元，及權益持有人應佔溢利淨值則約為港幣47,000,000元，較去年同期溢利下降約港幣86,000,000元。下降的主要原因為過往年度計入有關出售共同控制實體之溢利約港幣65,000,000元及過往洪災相關損失保險賠償較高。

地氈業務

二零一三年，地氈業務之營業額減少5%至約港幣1,395,000,000元，主要因歐洲營業額減少13%所致。

亞洲仍佔本集團營業額之最大份額，佔46%，北美緊隨其後為36%，歐洲及南美分別佔其餘的17%及1%。

於所有地區共同努力下，毛利率增加兩個百分點至43%。隨著去年對印度業務之重組以及專注於更高利率之產品，亞洲地區之毛利率增長3%。歐洲及美洲毛利率增長約2%。

美洲

美洲之營業額減少6%至約港幣523,000,000元。與去年銷量高企相比，儘管北美洲營業額有所增長，但南美洲營業額大幅減少，原因是泰國洪水引致訂單積存而延遲營業額確認。

工藝品牌業務年內成績斐然，營業額增長10%至約港幣209,000,000元，毛利率亦錄得增長。經歷去年之強勁增長後，儘管專注於主要客戶，但航空分部之營業額仍錄得10%增長。本集團客戶服務於業內仍是首屈一指及本集團向專門為翻新私人飛機之完成中心開展了貨物備存計劃。

住宅業務方面，本集團取得一份全球合約，成為Tiffany全球零售店之供應商，同時贏得數份高端知名私人住宅之合約。

美國酒店業務年內成績理想。營業額較前一年的強勁表現輕微下降，乃由於泰國洪災後積存大批訂單所致，本集團終止某些非盈利分部，令毛利率改善及溢利提升。Marriott酒店集團仍為本集團最大客戶，本集團亦將貨物備存計劃擴展至Marriott CFRST物業(Courtyard, Fairfield Inn, Residence Inn, Spring Hill Suites及Town Place Suites)。

本集團於拉丁美洲之業務經歷艱難的一年，營業額大幅下降，使得美洲整體業績下滑，原因為該地區經濟低迷且前一年銷售大增。二零一四年該地區訂單增加，前景適度樂觀。

由於組合中航空分部銷售所佔比例較高致商業品牌利率提高，故美洲地區之毛利率增長2%至48%。北美洲及南美洲分部溢利較去年翻倍，至約港幣22,000,000元。

亞洲

亞洲的營業額錄得輕微減少2%至約港幣639,000,000元，主要由於二零一一年泰國洪災引致積存之訂單於二零一二年入賬所致。按同比計算，營業額有所提高。

泰國業績非常強勁，營業額增長3%至約港幣430,000,000元。國內市場、出口市場及汽車市場之營業額均表現良好，毛利率較高，整體業務之營業溢利大幅增加。泰國政治動亂對年內本集團之業務並無重大影響，但當地管理層亦制定應變計劃以應付業務中斷及其他突發事件。

亞洲其他地區行業分部之營業額減少10%至約港幣183,000,000元，由於本集團退出非盈利分部，致使毛利率顯著提高所致。

二零一二年，本集團精簡印度地區業務，將重心再次轉移至本集團自有高端之「1956 by Tai Ping」商業品牌及住宅產品，而非當地生產之低價產品。該策略已有所成效，令實體銷量增加，現已再次獲得盈利。

除香港以外，亞洲工藝品牌業務年內放緩，與去年相比銷售額減少9%。惟該業務錄得經營虧損，原因為本集團於中國大陸投資高端住宅業務，但該業務已接近收支平衡。由比利時設計師Ramy Fischler所設計位於上海的新陳列室，訂於二零一四年三月正式開放。

於扣除一次性、非經常項目前，該地區產生經營分部溢利約港幣34,000,000元，較去年增加約港幣61,000,000元。扣除一次性、非經常項目後，該地區錄得經營分部溢利約港幣86,000,000元。

歐洲、中東及非洲

本集團於歐洲及中東之業務表現令人失望，營業額與去年相比下降13%至約港幣233,000,000元。

本集團於英國及法國之業務需求大幅下滑；本集團於迪拜之新辦事處與期望相比表現不佳。遊艇分部持續表現出色，但較去年異常強勁的營業額減少，因較少的高端遊艇計劃完工。另外，La Manufacture Cogolin營業額增加。

毛利率與去年相比增加兩個百分點至59%，惟該等增加並不足以對銷營業額之虧損，年內，該地區錄得經營分部虧損約港幣26,000,000元。

本集團已實施重組計劃，減少歐洲成本基礎，並將其與更長期業務期望掛鉤。

製造業務

本集團製造業務主要專注於員工效率及環境發展。

儘管現在勞工市場並未如近幾年般過熱，但本集團於中國南海之工廠面臨勞工短缺情況，而本集團已采取良好的措施提高留用率，如提供生產激勵措施及良好的次級福利。全新之筒子染色設備現已全面投入運作，與傳統染色技術相比，該設備用水量減少65%，整體成本減少50%。

本集團於泰國巴吞他尼府之工廠，實行重組與不替代離職人員組合策略使非生產性人員數量及直接勞工大幅減少。加強環境認證仍是當務之急，隨著工業部CSR於九月向本集團授予CSR獎勵，本集團向「綠色產業」更邁進了一步。

本集團已就於中國廈門市興建一所新工藝工作坊完成土地收購，並已獲得所有必要之政府及監管批准，可予建設。由法國著名設計師Jean-Marc Sandrolini構思，該工作坊將成為本集團工藝品牌業務的中心。本集團已於廈門建成一臨時工作坊以為新工作坊招募及培訓簇絨工匠，現已招聘簇絨工匠23人。預期該工作坊將於二零一五年年中開放。

本集團於製造業務之總人數減少97人至2,404人。

人力資源

僱員人數減少78人至3,100人，主要由於中國及泰國工廠人數減少所致。本集團全球人力資源系統的推行已完成，使得本集團可方便快捷地取得僱員數據、以往及現時的薪津資料。本集團計劃將本集團全球工作級別分類系統擴展至無管理級別，將於二零一四年完成。

資訊技術

甲骨文ERP系統已經推至歐洲，並已開工，將Carpets Inter Thailand連接，及可透過香港的ERP系統直接供料，為日後集中調度提供機會。本集團推遲甲骨文系統於中國及泰國主要工廠的既定使用日程，旨在集中提高現有銷售辦事處使用ERP系統的效率。

本集團內部開發設計之量子設計軟件進一步增加新特性，並隨著Annex的創建擴展，更有效地提高設計顏色和規模之更改。

設計及市場營銷

本集團全球品牌策略已更改為六個品牌，隸屬兩大分類：工藝品牌及商業品牌。其中Tai Ping、Edward Fields、La Manufacture Cogolin及新近品牌Vicara屬工藝品牌，而1956 by Tai Ping及Carpets Inter屬商業品牌。

其中每個品牌於產品組合中均具獨特定位，本集團可為所有項目類型提供全方位的地氈織造技術，向家居、零售精品店、遊艇及航空業提供本集團獨具風格的手工藝奢華產品，向酒店、辦公室及公共場所提供具備行業特色的產品。本集團繼續從地域上評估及優化現有陳列室及銷售力，充分利用該等地氈品牌之獨立性與穩健性。

本集團每年尋求新的設計合作機會，藉以提升品牌的國際知名度。就太平而言，本集團與新晉布魯克林設計師Chen Chen和Kai Williams合作開發一系列精緻創新的掛氈，在巴塞爾藝術展及邁阿密設計展上展出，並會繼續在全球其他高端展會上展出。在香港，本集團第一間快閃店在太平山街開業，令本集團可直接面對有潛質的新客戶及打響招牌。在巴黎，本集團與Sam Baron及Fabrica團隊合作，舉行了一個發人深省的地氈藝術品展覽會。

1956 by Tai Ping品牌於拉斯維加斯Hospitality Design會展上展示其Design Collective系列。由三位來自全球的新興藝術家創造，該系列產品突破了Axminster設計的傳統界限。除令本集團從酒店業競爭對手中脫穎而出外，全球刊物亦大肆宣傳該別出心裁、別具一格的設計。

Edward Fields與Raymond Loewy合作，靈感來自二十世紀五十年代知名產品設計師的手稿，憑藉其對中世紀美國所有事物的新認知，在當時設計行業內享譽盛名的基礎上，重新推出五款限量版地氈。

La Manufacture Cogolin推出其首款尼泊爾製造的手工花結系列產品，該系列產品乃基於二十世紀三十年代Cogolin et les Main du Monde品牌之原創Henri Gonse設計，而該系列產品可與Cogolin品牌下出售的法國製造產品進行區分。

本集團新創品牌Vicara，包含全新的視覺形象，其首批來自尼泊爾之手工花結地氈將透過自有多品牌陳列室及第三方配售點進行出售。Vicara之全球首發系列將於二零一四年Earth & Sky中推出。

Carpets Inter的亮點包括推出流行文化的方塊毯系統及聖所滿鋪簇絨氈，主要焦點為泰國本地市場。本集團憑藉不滲透襯背系統開發的Zero Flow，專為保健設備使用，廣受歡迎，可令本集團擴大澳洲該特定行業的市場份額。

中國大陸建設的第一間陳列室於本年底已基本竣工。該陳列室由比利時設計師Ramy Fischler構思，其亦為本集團於巴黎之旗艦陳列室的設計師。本集團位於上海的新陳列室有助為本集團之奢華工藝地氈品牌(專注於Tai Ping、La Manufacture Cogolin及Vicara)吸引更多新客戶，其正式開放日期訂於二零一四年三月。

「The Thread」為本集團內部開發的數字應用程式，並在美國、歐洲及香港推出，在銷售團隊中頗受歡迎，作為遙控登錄接入太平陳列室全面資源的創新新型工具，其推出再次令所服務的設計行業歎服。

本集團新網頁第一階段已於九月上線，其短片深受歡迎，且具藝術氣息。其運用清晰簡明的站點地圖以全新動態的形式表現全六個品牌。完整網頁將於二零一四年第二季度上線，其界面將更穩健、更貼近客戶，並明確所有六個品牌提供之廣泛產品組合。

非地氈業務

毛紗業務

Premier Yarn Dyers, Inc.營運本集團於美國之染紗設施，經數年業績低迷後，本年度溢利錄得顯著穩定回升，原因為佐治亞道爾頓之地氈業經濟下滑。

營業額增長40%至約港幣38,000,000元。隨著地氈業的進一步復甦，未來一年前景一片大好。

持有待售之資產

本集團已審議於PCMC之少數股權之方案，其後將該等股權重新歸類為持有待售之資產。該業務之獨立評估正在進行，預期結果將於二零一四年第一季度公佈。本集團擬於未來十二至十八個月出售該等股權。

資產流動性及財政資源

本集團負責統籌集團整體之融資及現金管理活動，並且通常以內部產生之現金流動及透過各附屬公司所獲得之銀行信貸支持業務運作。

於二零一三年十二月三十一日，本集團之現金及銀行結餘總額約為港幣307,000,000元(二零一二年：約港幣453,000,000元)。

於二零一三年十二月三十一日，本集團亦持有按公平值列入損益之金融資產約港幣33,000,000元(二零一二年：約港幣1,000,000元)。

僱員及薪酬政策

於二零一三年十二月三十一日，本集團聘用3,100名僱員(於二零一二年十二月三十一日：3,178名僱員)。僱員薪酬以工作性質及市場趨勢釐定，並考慮其工作表現而每年獎勵，以獎賞及鼓勵個別僱員之表現。

購買、出售或贖回本公司股份

本公司於年內並無贖回其任何股份。本公司及其任何附屬公司於年內亦概無購買或出售任何本公司股份。

企業管治

董事會及管理層致力實行優良之企業管治以維護股東之利益。本公司截至二零一三年十二月三十一日止整個年度內均有遵守香港聯合交易所有限公司證券上市規則(「上市規則」)附錄十四所載之《企業管治守則》(「《企業管治守則》」)內所載的守則條文，惟《企業管治守則》第A.4.1條之守則條文除外。

與《企業管治守則》之守則條文第A.4.1條所訂有別的是，本公司之非執行董事任期並無指定年期。但為了與《企業管治守則》之守則條文第A.4.1條保持一致，本公司於二零一三年五月二十四日所召開之股東週年大會(「股東週年大會」)上，通過修改相關之本公司細則，使每名董事將至少每三年輪值告退一次。

進行證券交易的標準守則

本公司所採用之規管董事就本公司證券作交易之行為守則(「太平守則」)，與上市規則附錄十所載之《上市公司董事進行證券交易的標準守則》(「《標準守則》」)同等嚴謹。本公司所有董事均被特別查詢，且彼等確認在截至二零一三年十二月三十一日止整個年度內，均遵守《標準守則》及太平守則所載的規定準則。

財政報告及內部監控

本公司截至二零一三年十二月三十一日止年度之綜合財務報表已經審核委員會審閱及經外聘核數師羅兵咸永道會計師事務所審核。董事已確認他們於編製本公司綜合財務報表之職責，並表示並未發現任何可令人嚴重懷疑本公司之可持續經營能力之事件或情況。

董事會負責維持有效內部監控系統及檢討其效益。本集團之內部監控系統旨在推動經營效益及效率、保障資產不會於無授權下使用及處置、確保妥善保存會計記錄以及綜合財務報表之真確及公平性，並確保遵守有關法例及規例。然而，聯營公司不一定會完全跟隨本集團的內部監控系統。本集團並無參與聯營公司之日常營運決策，亦無在其業務經營擔當積極角色，只會就其年度財務業績執行審核或若干審閱程序。重大商業決定及難題，包括關鍵政策、資本開支、法規及融資事宜，則會在定期董事會會議上提出並審議。此等常規可就無重大錯誤陳述或損失提供合理但非絕對的保證，並控制但非完全消除聯營公司業務活動相關的風險。

獨立內部審核職能書面列明職權範圍，其向審核委員會直接匯報。內部審核部門按內部審核計劃以及按審核委員會及高級管理層之特定要求檢閱本集團內部監控系統的效益。年度內部審核計劃乃按本集團各業務及營運風險之評估而制定，並經審核委員會批准。審核委員會定期檢閱內部審核部門就本集團內部監控系統的效益作出之發現及意見，並每年向董事會報告有關檢閱之主要發現。

審核委員會

本公司已於二零零五年九月二十三日成立審核委員會，而審核委員會之職權範圍與《企業管治守則》相符一致，根據該等職權範圍，審核委員會之職責包括監督本公司與外聘核數師之關係(包括向董事會推薦外聘核數師之任命、重新任命及免職、批准核數費用及審閱核數範圍)、審閱本集團之財政資料、監督本集團之財政匯報系統及內部監控。

於回顧年內，審核委員會與管理層及外聘核數師代表舉行了三次會議，以審閱將交予董事會作考慮及批准之中期及年終報告、審閱外聘核數師及內部核數師之每年核數計劃及範圍，以及討論與核數相關之事宜，包括內部監控及財政報告。

暫停辦理股東登記

為確定股東出席應屆股東週年大會並於會上投票之權利，本公司的過戶冊及股東名冊將於二零一四年五月二十一日(星期三)至二零一四年五月二十三日(星期五)(包括首尾兩天)暫停辦理股份過戶登記手續，期間概不會辦理任何股份過戶登記。為確保有權出席股東週年大會並於會上投票，所有股份過戶文件連同有關股票，須於二零一四年五月二十日(星期二)下午四時三十分前送達本公司在香港之股份過戶登記分處香港中央證券登記有限公司，地址為香港灣仔皇后大道東183號合和中心17樓1712 - 1716室。

為確定收取截至二零一三年十二月三十一日止年度擬派末期股息之權利，本公司的過戶冊及股東名冊將於二零一四年五月二十九日(星期四)至二零一四年六月三日(星期二)(包括首尾兩天)暫停辦理股份過戶登記手續，期間概不會辦理任何股份過戶登記。為確保股東有權收取將於股東週年大會批准之末期股息分派，所有股份過戶文件連同相關股票，須於二零一四年五月二十八日(星期三)下午四時三十分前送達本公司在香港之股份過戶登記分處香港中央證券登記有限公司，地址為香港灣仔皇后大道東183號合和中心17樓1712 - 1716室。

刊登業績公佈及年報

本公佈於香港聯合交易所有限公司網站(www.hkexnews.hk)及本公司網站(www.taipingcarpets.com)刊登。載有上市規則規定之全部資料的二零一三年年報將於適當時候寄發予股東及於上述網站刊載。

承董事會命

主席

高富華

行政總裁

金佰利

香港，二零一四年三月二十一日

於本公佈日期，董事包括：主席兼非執行董事—高富華先生；行政總裁兼執行董事—金佰利先生；獨立非執行董事—馮葉儀皓女士、薛樂德先生、榮智權先生、李國星先生；非執行董事—貝思賢先生、唐子樑先生、應侯榮先生、梁國輝先生。